



جامعة الدول العربية
المنظمة العربية للتربية والثقافة والعلوم

مكتب تنسيق التعريب
شارع انغولا - الرباط

مصطلحات التاريخ في التعليم العام

(انجليزي - فرنسي - عربي)

②

معاجم المؤتمر الثالث للتعريب



1977

قائمة الأخطاء المطبعية والتعديلات الإطلاحيية
الواردة في مجام مؤتمر التعريب الثالث
(معجم التاريخ)

الصواب (المقابل للمادة الانجليزية)	التعديل المقترح او الخطأ المطبعي	المادة بالانجليزية	الصفحة
BRICKS (CRUDE ...)	CRUDE BRICKS	CRUDE BRICKS	8
Décadence	Déadence	DECADENCE	11
الديت (مجلس مشترك لدويلات متحدة)	الديت (مجلس مشترك لدويلات متحدة)	DIET	
DORIC COLUMN	DORIC CLUMN	DORIC CLUMN	
خرمان بابوى	خرمان يايوى	EXCOMMUNICATION	12
FLORAL ORNAMENTS	FLORAL ORNEMENTS	FLORAL ORNEMENTS	13
المتعبدون للصور الدينية الانكا	المتعبدون للصور الدينية الانكا	ICONOPHILES or ICONOLATERES INCAS	14
LIBERALS	LIBERANS	LIBERANS	16
LIBYANS	LIBYALS	LIBYALS	
MAGNA CHARTA	MAGNACHARTA	MAGNACHARTA	
La Grande Charte	« Magnacharta »		
Modèles	Modèles	MODELS	17
MODERN TIMES	MODERN, TIMES	MODERN, TIMES	
حلف الاطلسي	حلف الاطلسي	NATO	
ORTHODOX RELIGION	ORTHODOX, RELIGION	ORTHODOX, RELIGION	18
OTTOMANS	OTTOMANS	OTTOMANS	
Palestiniens	Les Phillistins	PALESTINIANS	
PARLIAMENT	PARLEAMENT	PARLEAMENT	19
Les périodes historiques	Les périodes hstoriques	PERIODS, HISTORICAL	
Privilèges des Nobles	Privilèges de Nobles	PRIVILEGES OF THE NOBLES	20
RELIGIOUS WAR	RELIGIOUS WAR	RELIGIOUS WAR	21
Guerre de religion	RENAISSANCE		
حرب دينية			

الصواب (المقابل للمادة الانجليزية)	التعديل المقترح أو الخطأ المطبعي	المادة بالانجليزية	الصفحة
RENAISSANCE عمر النهضة	RELIGIOUS WAR RENAISSANCE	RENAISSANCE	21
La Renaissance	La république	REPUBLIC (THE)	
La République	RIVALRY	RIVALRY	
RIVALRY	INTERNATIONAL	INTERNATIONAL	
(INTERNATIONAL ..)	SECURITY COUNCIL	SECURITY COUNCIL	
SECURITY COUNCIL	الرجل المريض	SICK MAN	22
الرجل المريض	SUPREM COUNCIL (THE)	SUPREM COUNCIL (THE)	
SUPREME COUNCIL (the)	SUPREM PEACE	SUPREM PEACE	
SUPREME PEACE	COUNCIL	COUNCIL	
COUNCIL	UNIT GERMAN	UNIT GERMAN	24
UNITY, GERMAN	زندافستا (كتاب تعاليم الفرس	ZEND-AVESTA	
زندافستا (كتاب تعاليم الفرس	الذينية		
الذينية)	ZOROASTRIANS (THE)	ZOROASTRIANS (THE)	25
ZOROASTRIANS (THE)	HISTORICAL	HISTORICAL	28
HISTORICAL	METODOLOGY	METODOLOGY	
METHODOLOGY	JULIUS CESAR	JULIUS CESAR	29
JULIUS CAESAR	Reforme Agraire	LAND-REFORM	
Réforme agraire	Plebiscite	PLEBISCITE	
Plébiscite	TAMERLANE	TAMERLANE	30
TAMERLANE, TIMOUR	YOUNG ARAB SOCIETY	YOUNG ARAB SOCIETY	31
YOUNG ARAB SOCIETY			
L'Association du Jeune Arabe	الجمعية العربية الفتاة		
الجمعية العربية الفتاة			

التاريخ

A		ACHEANS Achéens	الاخيون
ABOLITION OF FEUDAL RIGHTS Abolition des droits féodaux	الغاء الحقوق الانتطاعية	ACROPOLIS Acropole	الاكربول
ABROGATED TRADITION Tradition abrogée	حديث منسوخ	AGE OF THE PYRAMIDS Epoque des Pyramides	عصر بناء الاهرام
ABROGATING AND ABROGATED Abrogeant et abrogé	ناسخ ومنسوخ	AGORA Agora	الساحة العامة
ABROGATING - TRADITION Tradition abrogeante	حديث ناسخ	AGRARIAN-REFORM Réforme agraire	الاصلاح الزراعى
ABSOLUTISM Absolutisme	حكم مطلق	AGRICULTURAL DISTRICT Zone agricole	منطقة زراعية
ACADEMY Académie	مجمع علمى	AKKADIANS Akkadiens	الاكاديون
ACCORD Accord	اتفاق	ALEXIR Elixir	اكسير الحياة
		ALLIANCE Alliance	حلف

ALMS Aumône	صدقة	APPOINTMENT Désignation	تعيين
ALMS-TAX Aumône légale	الزكاة	ARAB MASSES Les Masses arabes	الجماهير العربية
AL-SAFAWIA STATE Etat Safaouite	الدولة الصفوية	ARAB NATIONAL MOVEMENT Mouvement National arabe	حركة القومية العربية
ALTAR Autel	الذبح	ARABESQUE Arabesque	الزخرفة العربية
AMALECITES Amalécites	المالقة	ARABIC NATIONALITY PIONEERS MOVEMENT (THE) Les pionniers du nationalisme arabe	رواد الحركة القومية العربية
AMMONITES Ammonites	الممونيون	ARABIC NUMBERS Chiffres arabes	الأرقام العربية
AMPHITHEATRE Amphitéâtre	مدرج (مسرح)	ARABIA FELIX L'Arabie Heureuse	بلاد العرب السعيدة
AMULET Amulette (Talisman)	تميمة	ARABICISATION, ARABIZATION Arabisation	التعريب
ANAGLYPH Anaglyphe	نقش بارز	ARAB LIBERALS Les Libéraux arabes	أحرار العرب
ANCESTORS' WORSHIP Culte des ancêtres	عبادة الاجداد	ARAMEANS Araméens	الآراميون
ANCIENT Antique	قديم	ARCH Arc	توس
ANCIENT EMPIRE (The) L'Ancien Empire	الامبراطورية القديمة	ARCHAIC Archaïque	عتيق
ANGLICAN CHURCH L'Eglise Anglicane	الكنيسة الانجليكانية	ARCHANGEL Archange	كبير الملائكة
ANTI-ARABISM Arabophobie	الشموعية	ARCHAEOLOGY Archéologie	علم الآثار
ANTI-ISLAMIC CONFLICT (AL-FUJAR WAR) Guerre anti-islamique	حرب الفجار	ARCHITECTURE Architecture	فن العمارة
APOSTASY Apostasie	الردة	ARCHON Archonte	الأرخون
APOSTATES (THE) Les apostats	المرتدون	ARISTOCRACY Aristocratie	أرستقراطية
APOSTLE Apôtre	رسول		
APPEAL Appel	نداء		

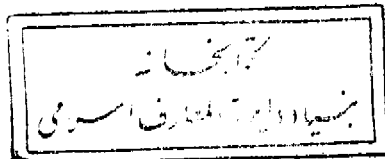
ARISTOCRAT Aristocrate	ارستقراطي	AZTECS Aztèques	شعب الازتيك
ARISTOTLE Aristote	ارسطو	B	
ARMED-STRUGGLE Lutte armée	الكفاح المسلح		
ARMIES OF THE ALLIES Armées des Alliées	جيوش الحلفاء	BALANCE OF POWER Equilibre des puissances (équilibre international)	توازن القوى
ARMISTICE Armistice	هدنة	BARBARIANS Barbares	البرابرة
ARMY Armée	جيش	BARRICADES Barricades	حواجز
ARROW Flèche	سهم	BASILICA Basilique	باسيليكا (كنيسة متميزة)
ARSENAL Arsenal	دار الصناعة	BAS-RELIEFS Bas-reliefs	الزخارف الغائرة
ARYAN Aryen	آري	BATTERING RAM Bélier (Catapulte)	الكتش (منجنيق)
ASIA MINOR Asie Mineure	آسيا الصغرى	BAYAT AL - AMMA (PUBLIC BAYA) L'Allégeance générale	البيعة العامة
ASSEMBLY (THE) L'Assemblée	الجمعية	BAYAT AL-KHASSA (PRIVATE BAYA) L'Allégeance particulière	البيعة الخاصة
ASSYRIANS Assyriens	الاشوريون	BAYONET Baïonnette	حرية
ASTROLABE Astrolabe	اسطرلاب	BEDOUIN Bédouin	بدوى
ASTROLOGY (THE) L'Astrologie	التنجيم	BEDOUIN LIFE Vie bédouine	حياة بدوية
ASTRONOMY Astronomie	علم الفلك	BERBERS Berbères	البربر
ATHEIST Athée	ملحد	BEY Bey	بى
AUGUSTUS Auguste	أوغسطس	BIBLE Bible	التوراة
AUSTRIA Autriche	النمسا	BIOGRAPHY Biographie	سيرة
AUTHENTIC TRADITION Tradition authentique	حديث صحيح	BI-ROYAL SYSTEM Double monarchie	نظام الحكم الملقى الثلاثى

BISHOP Evêque	الاسقف	BYZANTINE Byzantin	بيزنطى
BLAZON Blason	شعار	BYZANTINE EMPIRE Empire byzantin	الامبراطورية البيزنطية
BOLSHEVIK Bolchevique ou Bolcheviste	بلشفي	C	
BOLSHEVISM Bolchevisme	بلشيفية	CALENDAR Calendrier	تقويم
BOOK OF THE DEAD Livre des morts	كتاب الموتى	CALF, GOLDEN Veau d'or	المجل الذهبى
BOOTIES Butins	غنائم	CALIPHATE Callifat	الخلافة
BOURGEOIS Bourgeois	برجوازي	CANAAN Chanaan	كنعان
BOURGEOISIE Bourgeoisie	الطبقة الوسطى	CANNON Canon	مدفع
BOYCOTT OF BANU HAS- HIM (THE) Boycottage des Banou Hachim	مقاطعة بنى هاشم	CAPE OF THE GOOD HOPE Cap de Bonne Espérance	رأس الرجاء الصالح
BRAHMANISM Brahmanisme	برهمية	CAPITAL Chapiteau	تاج العمود
BRIGANDINE Brigandine	درع من زرد	CAPITALISM Capitalisme	رأسمالية
BRICKS Briques	آجر	CARACOL Caracole	ملوية
CRUDE BRICKS Briques crues	آجر نىء	CARAVAN CITIES Cités caravanières	مدن القوافل
BRIDGE Pont	جسر	CARAVANSE RAY Caravansérail	خان
BRONZE AGE Age du bronze	عصر البرونز	CAROLINGIANS Carolingiens	الكارولنجيون
BROTHERHOOD Fraternité	اخاء	CARRIER PIGEON Pigeon voyageur	حمام زاجل
BUCKLER Bouclier	درع	CASTING Rejet (d'une tribu)	خلع (من القبيلة)
BUDDHISM Bouddhisme	البوذية	CATACOMBS Catacombes	مدافن تحت الأرض
BUGLE Clairon	بوق	CATAPULT Catapulte	منجنيق

CATHOLICISM Catholicisme	الكاثوليكية	CITADEL Citadelle	قلعة
CAVE Caverne	كهف	CITY STATES Cités-Etats	دول المدن
CAVE-MAN Homme des cavernes	انسان الكهوف	CIVIL WAR Guerre civile	حرب أهلية
CENTO Cento	الحلف المركزي	CIVILISATION Civilisation	حضارة
CERAMICS Céramique	سيراميك (خزف)	CLASSIC Classique	كلاسيكي
CHALCOGRAPHY Chalcographie	صناعة حفر النحاس	CLERGY Clergé	رجال الدين المسيحي
CHALDEANS Chaldéens	الكلدانيون	COAT OF MAIL Cotte de mailles	درع من الزرد
CHAMBER OF COMMERCE Chambre de commerce	الغرفة التجارية	COINED MONEY Monnaie	المسكوكات
CHAMBERLAIN Chambellan	حاجب	COLLECTIVE SECURITY Sécurité collective	الأمن الجماعي
CHAMBERLAINSHIP Fonction du chambellan	الحجابه	COLONIAL EXPANSION Expansion coloniale	توسع استعماري
CHARIOTS Chars	العربات الحربية	COLONISTS Colons	مستعمرون
CHARIOTS' RACE Course de chars	سباق العربات	COLONIZATION Colonisation	الاستعمار القديم
CHARTIST MOVEMENT Chartisme	حركة الإصلاح الانجليزية في القرن التاسع عشر	COLONY Colonie	مستعمرة
CHIEF OF STAFF Chef d'état-major	رئيس الأركان	COLOSSEUM Colisée	الكولوسيوم (المسرح الكبير)
CHIVALRY Chevalerie	الفروسية	COLUMN Colonne	عمود
CHRISTIANITY Christianisme	المسيحية	COMMANDMENTS (the ten) Commandements (les Dix)	الوصايا العشر
CHURCH Eglise	كنيسة	COMMANDER OF THE BELIEVERS Commandeur des Croyants	أمير المؤمنين
CHURCH OF THE HOLY SEPULCHER Eglise de la Résurrection	كنيسة القيامة	COMMANDER OF PRINCES Commandant en chef	أمير الأمراء
CHURCH OF NATIVITY Eglise de la Nativité	كنيسة المهد		

COMMANDOES Commandos	الغداثون (المفاور)	CONVENT Couvent	دير
COMMENTARY or (EXPLANATION) Exégèse	علم التفسير	CONVENTION Convention	اتفاق او ميثاق
COMMITTEE OF PUBLIC SAFETY Comité de salut public	لجنة السلامة العامة	CONVOY Convoi	قافلة
COMMUNISM Communisme	الشيوعية	COPPER AGE Age du cuivre	عمر النحاس
COMMUNITY Communauté	جماعة او طائفة	COPT Copte	تبطى
COMPASS Boussole	البوصلة	CORAL Corail	مرجان
COMPLAINTS BOOKS Cahiers de doléances	دفتر المظالم	CORINTHIAN COLUMN Colonne corinthienne	عمود كورنثى
COMPROMISE Compromis	توفيق	COUNCIL OF FOUR Conseil des quatre	مجلس الأربعة
COMPULSION Contrainte	اكراه	COUNCIL OF TRENT Concile de Trente	مجمع ترانت
CONFEDERATION Confédération	اتحاد كونفدرالى	COURT (THE) Cour (La —)	بلاط
CONFLICT Conflit	نزاع	COUNTER REFORMATION Contre-Réforme	الاصلاح الكاثوليكي
CONFUCIANISM Confucianisme	الكونفوشية	CRIMEAN WAR Guerre de Crimée	حرب القرم
CONGRESS OF VIENNA Congrès de Vienne	مؤتمر فيينا	CROSS Croix	المليب
CONSERVATIVES Conservateurs	محافظون	CROWN Couronne	تاج
CONSTITUTIONAL ASSEMBLY Assemblée constituante	الجمعية التأسيسية	CROWN COLONIES Colonies de la Couronne	مستعمرات التاج
CONSUL Consul	قنصل	CRUCIFIXION Crucifixion (ou Crucifiement)	صلب المسيح
CONSULATE (The) Consulat (Le)	نظام الحكم القنصلى	CRUSADES Croisades	الحروب الملبية او الحملات الملبية
CONTINENTAL BLOCKADE Blocus continental	الحصار القارى	CRUSADERS Croisés	المليبيون
		CUIRASS (BREAST PLATE) Cuirasse	درع جلد او حديد

CULTURE Culture	ثقافة	DIRECTORATE Directoire	حكومة الادارة
CUNEIFORM WRITING Cunéiforme (écriture)	الخط المسماري	DISCIPLES Disciples	حواريون
CUPOLA Coupole	قبعة	DISCOVERY OF AMERICA Découverte de l'Amérique	اكتشاف أمريكا
D		DISCUS THROWERS Discobole	رامي القرص
DAGGER Poignard	خنجر	DITCH Fossé	خندق
DAR AL-HIKMA DAR AL-HIKMA	دار الحكمة	DIVINATION Divination	الكهانة
DAY Dey	الداي	DIVINE COMEDY Divine Comédie	الكوميديا الالهية
DECADENCE Déadence	انحطاط	DOME OF THE ROCK Dôme (du rocher)	قبة الصخرة
DECOR Décor	زخرفة	DOMINION Dominion	الدومينيون
DECORATIVE (ART) Décoratif (art)	فن الزخرفة	DOOMS DAY OR (DAY OF JUDGEMENT) Jour du Jugement dernier	يوم القيامة
DEFENSIVE ALLIANCE Alliance défensive	حلف دفاعي	DORIANS Doriens(Les-)	الدوريون
DELUGE Déluge	طوفان	DORIC COLUMN Colonne dorique	عمود دوري
DEMOCRACY Démocratie	ديموقراطية	DUKEDOM 1-Duché -2: Dignité de duc	دوقية
DEPUTIES Députés	نواب	DYNASTY Dynastie	سلالة حاكمة
DEPUTIES CHAMBER Chambre des députés	مجلس النواب	E	
DETHRONEMENT Détrônement	خلع	EARLY STONE AGE Début de l'âge de pierre	العصر الحجري القديم
DICTATORSHIP Dictature	ديكتاتورية	EAST INDIAN COMPANY Compagnie des Indes Orientales	شركة الهند الشرقية
DIET Diète	الديت (مجلس مشترك لدوليات متحدة)	EASTER Fête de Pâques	عيد الفصح
DIMOTIC WRITING Démotique (écriture)	كتابة ديموطيقية		



EASTERN QUESTION Question d'Orient	المسألة الشرقية	ETRUSCANS Etrusques	الأتروسكيون
ECONOMIC CRISIS Crise économique	أزمة اقتصادية	EUROPEAN ENTENTE Entente Européenne	الوفاق الأوربي
EDICT OF NANT Edit de Nantes	مرسوم نانت	EVANGILIZATION Evangélisation	التبشير بالانجيل
EDOMITES Iduméens ou Edomites	الادوميون	EVIL SPIRITS Mauvais esprits (les -)	الأرواح الشريرة
EGYPTIAN QUESTION Question Egyptienne	المسألة المصرية	EXCHANGE Echange	مقايضة
ELAMITES Elamites	الميلاميون	EXCOMMUNICATION Excommunication	حرمان يايوى
ELEMENTS OF NATIONALISM Facteurs du nationalisme	مقومات القومية	EXODUS Exode	الخروج (سفر)
EMBALMENT Embaumement	تحنيط	F	
EMBOSSMENT Bosselage	صناعة الحفر	FACADE Façade	واجهة
EMIGRANTS Emigrants	مهاجرون	FACTORIES Usines	مصانع
EMPEROR Empereur	إمبراطور	FALL OF CONSTANTINO- PLE Chute de Constantinople	سقوط القسطنطينية
EMPIRE Empire	إمبراطورية	FAR EAST (The) L'Extrême-Orient	الشرق الأقصى
EMPRESS Impératrice	إمبراطورة	FASCISM Fascisme	الفاشية
ENAMEL Email	ميناء (طلاء زجاجي للتزيين)	FEAST Fête	عيد
ENLIGHTENMENT Eveil de la pensée (ou Renaissance)	عصر الاستنارة	FEDERATION Fédération	اتحاد
ENTRENCHMENT Retranchement	مقل	FERTILE CRESCENT Croissant Fertile	الهلال الخصيب
EPIC Epopée	ملحمة	FEUDAL RIGHTS Droits féodaux	حقوق اقطاعية
EPICURIANISM Épicurisme	الابيقورية	FEUDAL SYSTEM Système féodal	النظام الاقطاعي
EQUALITY Égalité	مساواة	FEUDALISM Féodalisme ou Féodalité	إقطاع

FIEF Fief	اقطاعية	GOTHS Goths (Les -)	قبائل القوط
FLEET Flotte	اسطول	GOVERNOR Gouverneur	الوالي
FLORAL ORNEMENTS Ornements floraux	زخارف نباتية	GOVERNMENT LANDS Terres domaniales	اراض اميرية (للدولة)
FORTRESS Forteresse	حصن	GREECE Grèce	بلاد الاغريق (اليونان)
FORUM Forum	الساحة العامة (فوروم)	GUARD Garde	حارس
FRANKS Francs (Les -)	الفرنجة	GUILLOTINE Guillotine	مقصلة
FREE THOUGHT Libre pensée	فكر حر	GYMNASIUM Gymnase	جيمناز (ملعب)
FRESCO Fresque	زخارف الجدران	H	
G		HAMMOURABI'S LAWS Lois d'Hammourabi	شرائع حمورابي
GAUL Gaule (La -)	بلاد الغال	HARPOON Harpon (pour la pêche)	حرية الصيد
GENERAL ASSEMBLY Assemblée générale	الجمعية العمومية	HEATHENISM Paganisme	وثنية
GENIUS Génie	عبقرية	HEBREWS Les Hébreux	المبرانيون
GEOGRAPHICAL DISCOVERIES Les découvertes géographiques	الكشوف الجغرافية	HELL (THE) L'Enfer	الجحيم
GIRONDISTES Girondins	الجيرونديون	HELLENIANS Hellènes	هيلينيون
GOLDEN HORN Corne d'or	القرن الذهبي	HELLAS Hellas	بلاد اليونان
GOLDSMITHERY Orfèvrerie	صياغة	HELLENISM Hellénisme	الهليينية
GOSPEL (The) L'Evangile	الانجيل	HELLENISTIC CIVILIZATION Civilisation hellénistique	الحضارة الهلنستية
GOTHIC (STYLE) Gothique (Style)	طراز قوطي	HELLENISTIC PERIOD (THE) La période Hellénistique	العصر الهلنستي
		HELMET Heaume (Casque ; barbute)	خوذة

HERESY Hérésie	هرطقة	HUMBLES Les humbles	المستضعفون
HERD-TAX Impôt sur le bétail	ضريبة القطعان	HYKSOS Les Hyksos	الهكسوس
HERO Héros	بطل	HYPOCRITES (THE) Les Hypocrites	المنافقون
HERODOTUS Hérodote	هيرودوت		
HIERARCHY Hiérarchie	تسلسل الرتب	ICE AGES (THE) Les Ages glaciaires	العصور الجليدية
HIEROGLYPHIC WRITING L'écriture hiéroglyphique	الكتابة الهيروغليفية	ICON Icône	ايقونة (صورة مقدسة)
HIGH RELIEF Haut-relief	زخرفة بارزة	ICONOCLASM Iconoclisme (ou Iconoclasie)	مناوأة عبادة الايقونات
HINDOUIISM L'Hindouïsme	الهندوكية	ICONOPHILES OR ICONO-LATERES Iconolâtres	المتعبدون للعصور الدينية
HIPPOCRATES Hippocrate	ابوقراط	IDOL Idôle	صنم
HISTORICAL AGES (THE) Les Ages historiques	العصور التاريخية	IDOLATER Idolâtre	عابد الاصنام
HISTORY Histoire	تاريخ	IDOLATRY Idolâtrie	عبادة الاصنام
HITTITES (THE) Les Hittites	الحيتيون	IMAGE Image	صورة
HOLY ALLIANCE (THE) La Sainte Alliance	الحلف المقدس	IMAGE WORSHIP Culte des images	عبادة الصور
HOLY EMPIRE (THE) Le Saint-Empire	الامبراطورية المقدسة	IMITATION Imitation	تقليد
HOLY SPIRIT (THE) Le Saint-Esprit	روح القدس	IMPERIAL WORSHIP Culte impérial	عبادة الامبراطور
HOUSE OF COMMONS Chambre des Communes	مجلس العموم	IMPERIALISM Impérialisme	الامبريالية (الاستعمار الحديث)
HOUSE OF LORDS Chambre des Lords	مجلس اللوردات	INCAS Incas	الانكا
HUMAN RIGHTS Droits de l'homme	حقوق الانسان	INDEPENDENCE Indépendance	استقلال
HUMANISM L'humanisme	الحركة الانسانية		

INDIAN NUMBERS Chiffres hindous	أرقام هندية	JESUS SOCIETY Compagnie de Jésus	الجمعية اليسوعية
INDULGENCE BONDS Certificats d'indulgence	صكوك الغفران	JIHAD (HOLY-WAR) Jihad (Guerre Sainte)	الجهاد (حرب مقدسة)
INDUSTRIAL REVOLUTION Révolution Industrielle	الثورة الصناعية	JUDGE Juge	قاض
INFANTRY Infanterie - Les fantassins	المشاة	JURISPRUDENCE La Jurisprudence	الفتنة
INQUISITION Inquisition	محاكم التفتيش	JURY Le Jury (les Jurés)	المحلفون
INTERPRETER Interprète	مترجم	JURY OF THE NOBLES Jury de la Noblesse (des Nobles)	محكمة النبلاء
INTERNATIONAL COURT OF JUSTICE Cour Internationale de Justice	محكمة العدل الدولية	JUSTINIAN'S CODE Code Justicien	مدونة جستنيان
K			
INVENTION Invention	اختراع	KAMALIAN MOVEMENT Le Mouvement Kémaliste	الحركة الكمالية
INVENTION OF PRINTING Invention de l'imprimerie	اختراع الطباعة	KARKEMISH Karkemish	جربلس
IONIANS Les Ioniens	الايونيون	KARMATHIANS Les Karmates	القرامطة
IONIC COLUMN Colonne ionique	عمود ايوني	KASSITES Les Kassites	الكاشيون
IRON AGE Age du fer	عصر الحديد	KINGDOM Royaume	مملكة
IRON CURTAIN Le Rideau de fer	الستار الحديدي	KINGDOM of HEAVEN Royaume des cieux	ملكوت السموات
ISLAMIC LEAGUE Panislamisme	الجامعة الاسلامية	KINGDOM of JERUSALEM Royaume de Jérusalem	ملكة القدس
IVORY Ivoire	عاج	KINGDOM of SHEBA Royaume de Saba	ملكة سبا
L			
JACOBINS (THE) Les Jacobins	اليماقية	LAIC Laïc	علماني
JANISSARY Janissaire	انكشاري	LAISSER-FAIRE Laisser-faire	دعه يعمل (مذهب عدم التدخل في النشاط الاقتصادي)
JESUS-CHRIST Jésus-Christ	المسيح		

LAND-LORDS Les propriétaires fonciers	ملاك	MAGIC Magie	سحر
LAND-TAX Impôt foncier	الخراج	MAGISTRATE Magistrat	قاض
LAST SUPPER Repas du Seigneur	العشاء الرباني	MAGNACHARTA « Magnacharta »	المعهد الأعظم (المجنكراتة)
LATE STONE AGE Age Néolithique	العصر الحجري الحديث	MA'IN KINGDOM Royaume de Ma'in	ملكة معين
LATIN Latin	اللاتينية	MANDATE Mandat	انتداب
LEAD Plomb	رصاص	MANGONEL Mangonneau	منجنيق
LEAGUE of ARAB STATES Ligue des Etats arabes	جامعة الدول العربية	MANUSCRIPT Manuscrit	مخطوطة
LEAGUE of NATIONS Société des Nations	عصبة الأمم	MARATHON (BATTLE of) Bataille de Marathon	معركة ماراثون
LEGEND Légende	أسطورة	MARTYR Martyr	شهيد
LEGENDARY Légendaire	أسطوري	MARVELS of THE WORLD Les Merveilles du Monde	عجائب الدنيا
LEGISLATION Législation	تشريع	MASSACRE (BARTHO- LEMW) Massacre de Saint Bar- thélémy	مذبحة سان بارتلمي
LEGISLATIVE POWER Le pouvoir législatif	السلطة التشريعية	MASTER PIECES Chefs-d'œuvre	روائع
LIBERANS Les libéraux	الأحرار	MATERIALISM (HISTORICAL) Matérialisme historique	المادية التاريخية
LIBYALS Les Lybiens	الليبيون	MECHANISM Mécanisme	الميكانيكية
LOYALIST TORIES Les Loyalistes	المحافظون	MEDES Les Mèdes	الميديون
M		MEDIAN WARS Les Guerres médiques	الحروب الميديية
MACEDONIAN Macédonien	مكدوني أو مقدوني	MEDIATION Médiation	وساطة
MADIANITES Les Madianites	المدينيون	MEDIATOR Médiateur	وسيط للصلح
MAGI Les Mages	المجوس		

MERCENARIES Les Mercenaires	جنود مرتزقة	MODERN EMPIRE Le Nouvel Empire	الامبراطورية الحديثة
MEROVINGIANS Les Mérovingiens	الميروفنجيون	MODERN STONE AGE Age de la pierre polie	العصر الحجري الحديث
MESOLITHIC Mésolithique	العصر الحجري المتوسط	MODERN, TIMES Les temps Modernes	العصور الحديثة
MESOPOTAMIA Mésopotamie	بلاد ما بين النهرين	MONARCHY, ABSOLUTE La Monarchie absolue	الملكية المطلقة
METAL AGE Age des métaux	عصر المعادن	MONASTRY Cloître	دير
METALLURGY Métallurgie	صناعة المعادن	MOSAIC Mosaïque	فسيفساء
METALS, PRECIOUS Métaux précieux	معادن ثمينة	MOSQUE Mosquée	جامع (مسجد)
METHOD (SCIENTIFIC) Méthode scientifique	منهج علمي	MOUNTAINEERS Les Montagnards	حزب الجبل
MIDDLE AGES Moyen-Age	العصور الوسطى	MUMMY Momie	مومياء
MIDDLE EAST Moyen Orient	الشرق الاوسط	MUSLIN Mousseline	موصلين (قماش رفيع)
MIDDLE EMPIRE Moyen Empire	الامبراطورية المتوسطة	MYSTICISM Mysticisme	صوفية
MIGRATION Migration	هجرة	MYTHOLOGY Mythologie	دراسة الاساطير (ميثولوجيا)
MILITARY BASES Bases militaires	قواعد عسكرية	N	
MILITARY FIEF Fief militaire (Domaine militaire)	اقطاعية عسكرية	NATIONAL ASSEMBLY Assemblée nationale	الجمعية الوطنية
MINISTER Ministre	وزير	NATIONAL GUARD Garde nationale	الحرس الوطني
MISSIONARIES Missionnaires	مبشرون	NATIONALITY Nationalité	جنسية
MOABITIES Les Moabites	الموابيون	NATIONALIZATION Nationalisation	تأميم
MODELS Modèles	نماذج	NATO Nato	حلف الاطلس
MODERN AGES Temps modernes	العصور الحديثة	NATURAL BOUNDARIES THEORY Théorie des frontières naturelles	نظرية الحدود الطبيعية

NAVIGATION ACT Code (ou convention) de navigation	تانون الملاحة	ORGANIZATION, PALESTINE LIBERATION Organisation de la Libération Palestinienne	منظمة التحرير الفلسطينية
NAZISM Nazisme	النازية	ORTHODOX Orthodoxe	أرثوذكسي
NEOLITHIC Néolithique	العصر الحجري الحديث	ORTHODOX, RELIGION Religion orthodoxe	الأرثوذكسية
NEW REGIME, THE Nouveau Régime	النظام الجديد	OTTOMAN STATE Etat ottoman	الدولة العثمانية
NIANDARTAL MAN L'homme de Néanderthal	انسان نيندرتال	OTTOMANS Les Ottomans	العثمانيون
NIHILISM Nihilisme	العدمية	P	
NOAH'S ARK Arche de Noé	سفينة نوح		
NOBLES Les Nobles (les Honorables)	النبلاء	PACT Pacte	ميثاق - حلف
O		PAGANISM Paganisme	وثنية
		PAGANS Païens	وثنيون
OASIS Oasis	واحة	PALACE Palais	قصر
OBELISK Obélisque	مسلة مصرية	PALEOLITHIC Paléolithique	العصر الحجري القديم
OBSERVATORY Observatoire	مرصد	PALESTINIANS Les Philistins	الفلسطينيون
OFFERINGS Les Offrandes	القرابين	PANTHEON Panthéon	مجمع الآلهة
OIL PIPE-LINE Oléoduc	خط أنابيب البترول	PAPAL Pontifical - Papal	بابوي
OLD STONE AGE Age de la pierre taillée	عصر الحجر المنحوت	PAPYRUS Papyrus	ورق البردي
OLD TESTAMENT Ancien Testament	المهد القديم	PARADISE Paradis	الجنة (فردوس)
OLYGARCHY Oligarchie	أوليغارشية (حكم الأقلية)	PARCHMENT Parchemin	رق
OLYMPIC GODS Dieux Olympiens	الآلهة الأولمبية	PARIAHS Parias	منبوذون
OPINION, PUBLIC L'Opinion publique	الرأي العام		

PARLEAMENT Parlement	البرلمان	PHYSIOCRATS Physiocrates	الفيزيوقراطيون الطبيعيون
PARTHIANS Les Parthes	البارثيون	PILGRIMAGE Le Pèlerinage	الحج
PARTHIAN WARS Guerres des Parthes	الحروب البارثية	PILLAGE Pillage	نهب
PARTISAN Partisan	مناصر أو مشايخ	PLAIN COLUMN Colonne planiforme	عمود بسيط
PATRIARCH Partriarche	بطريق	PLEBIANS Les plébéiens	طبقة العامة (عند الرومان)
PATRICIANS Les Patriciens	الإشراف عند الرومان	POLL-TAX Capitation	الجزية
PATRIOT Patriote	وطني (مخلص لوطنه)	POPE Le Pape	البابا
PEACE Paix	السلام	POPULAR Populaire	نو شعبية شعبى
PEARL Perle	لؤلؤ	PORCELAIN Porcelaine	بورسلين (نوع من الخزف الصينى)
PELOPONNESIAN WARS Guerres du Péloponèse	الحروب البيلوبونيزية	PORTICO Portiques	أروقة
PEOPLE'S ASSEMBLY Assemblée du peuple	مجلس الشعب	POTTERY Poterie	صناعة الأواني الفخارية
PEOPLES OF THE SEA Peuples de la mer	شعوب البحر	POWER Pouvoir (Le)	السلطة
PERIODS, HISTORICAL Les périodes hstoriques	الحقب التاريخية	POWER, EXECUTIVE Le pouvoir exécutif	السلطة التنفيذية
PERSIANS Les Perses	الفرس	POWER, JUDICIAL Le pouvoir judiciaire	السلطة القضائية
PETITION OF RIGHTS Pétition des droits	لائحة الحقوق	POWER, LEGISLATIVE Pouvoir législatif	السلطة التشريعية
PHARAOH Pharaon	فرعون	PREACHING Prédication	وعظ
PHILOSOPHY La philosophie	الفلسفة	PRECIOUS STONES Pierres précieuses	أحجار كريمة
PHOENICIA La Phénicie	فينيقيا	PREHISTORICAL AGES Ages préhistoriques	عصور ما قبل التاريخ
PHOENICIANS Les Phéniciens	الفينيقيون	PRE-HISTORY Préhistoire	ما قبل التاريخ

PRIME MINISTER (PREMIER) Premier ministre	رئيس الوزراء	PULPIT Chaire	منبر
PRIMITIVE Primitif	بدائي	PUNIC WARS Guerres puniques	حروب بونية
PRINCE Prince	امير	PURGATORY Le Purgatoire	الاعراف المطهر
PRINCIPALITY Principauté	امارة	PURITANS Les Puritains	المتطهرون
PRINCIPLE OF LEGITIMACY Principe de légitimité	مبدأ الشرعية	PURPLE Pourpre (rouge)	ارجواني
PRIVILEGED CLASSES Classes privilégiées	طبقات ذات امتيازات	PYRAMID Pyramide	هرم
PRIVILEGES OF THE NOBLES Privilèges de Nobles	امتيازات النبلاء	PYRAMID, STEPPED Pyramide à gradins	هرم مدرج
PROCLAMATION OF INDEPENDENCE Proclamation de l'indépendance	اعلان الاستقلال	Q	
PROLETARIAT Proletariat	الطبقة العاملة	QUAKERS Quakers	كويكرز (فرقة دينية مسيحية)
PROPHET Prophète	نبي	R	
PROSPERITY Prosperité	ازدهار	RABBI Rabbin	حاخام
PROTECTION Protection	حماية	RADICALISM Radicalisme	المذهب الراديكالي
PROTECTORATE Protectorat	حمية	RAILWAYS Chemins de fer	سكك حديدية
PROTESTANTS Les Protestants	البروتستانت	RAMPART (WALL) Rempart	حاجز
PROVINCES Provinces	ولايات	REALISM Réalisme	واقعية
PSALMS Psaumes	مزامير	REFORMATION La Réforme	حركة الاصلاح الديني
PTOLOMIES Les Ptolémées	البطالمة	REFUGEES Les réfugiés	اللاجئون
		REGIME Régime	نظام سياسي
		REGIME, ANCIENT L'Ancien Régime	النظام السياسي القديم

REGIME, NEW Le Nouveau Régime	النظام السياسى الجديد	RIVALRY INTERNATIONAL Les rivalités internationales	التنافس الدولى
REGIME, TRIBAL Régime tribal	النظام القبلى	ROMANS, Les Romains	الرومان
REICHSTAG Reichstag	الرايخستاج (مجلس النواب)	ROMANTICISM Le romantisme	الحركة الرومنسية أو الحركة الرومانتيكية
REIGN OF TERROR Règne de la terreur	حكم الارهاب	ROYAL CABINETT Cabinet Royal	الديوان الملكى
RELIGION La Religion	الدين	RULING-FAMILY Famille régnante	الاسرة الحاكمة
RELIGIOUS DOCTRINE Doctrine de la religion	المقيدة الدينية	S	
RELIGIOUS PREACHING Prêche (Prédication religieuse)	التبشير الدينى الدعوة الدينية	SACRED WAR Guerre sainte	الحرب المقدسة
RELIGIOUS WAR RENAISSANCE	حرب دينية	SACRAMENT (THE HOLY) Saint Sacrement	القربان المقدس
Guerre de religion	عصر النهضة	SACRIFICE (OFFERING) Sacrifice (offrande)	ضحية
La Renaissance		SANCTUARY Sanctuaire	مكان قداسة
REPUBLIC (THE) La république	الجمهورية	SAND CLOCK Sablier	ساعة رملية
REPUBLICANS (THE) Les républicains	الجمهوريون	SANDAL Santal	خشب الصندل
RESEARCH Recherches	بحوث	SARCOPHAGUS Sarcophage	ناووس (تابوت حجرى)
REVELATION (THE) La Révélation	الوحى	SASSANID Sassanide	ساسانى
REVOLUTION, INDUSTRIAL La révolution industrielle	الثورة الصناعية	SCHISM Schisme	انشقاق
RICHNESS Richesse	غنى	SEALS Sceaux	أختام
rites Rites	طقوس	SEASONAL MARKETS Souks (ou marchés) saisonniers	الأسواق الموسمية
RIVALRY, COLONIAL Rivalités coloniales	التنافس الاستعمارى	SECURITY COUNCIL Conseil de Sécurité	مجلس الأمن
RIVALRY, COMMERCIAL Les rivalités commerciales	التنافس التجارى	SEDENTARIES Sédentaires	حضر

SELECTION COMMITTEES Comices	مجالس انتخابية	SPARTAN EDUCATION Education spartiate	تربية اسبارطية
SELF-DETERMINATION PRINCIPLE Principe d'auto-détermination	مبدأ تقرير المصير	SPEAR Lance	رمح
SEMITIC LANGUAGE FAMILY Groupe des langues sémitiques	مجموعة اللغات السامية	SPEAR-SHAPED ARCH Arc lancéolé	قوس قوطية مُحَرَّبة
SEMITES Les Sémites	الساميون	STAMP LAW Droit de timbre	قانون الطوابع
SENATE Le Sénat	مجلس الشيوخ	STATE Etat	دولة — ولاية
SEPARATION Séparation	انفصال	STATUE Statue	تمثال
SERFS Serfs	اقتان — عبيد الأرض	STEAMER Steamer (Navire à vapeur)	سفينة بخارية
SERVITUDE Servitude • Servage	عبودية — رق	STOICISM Stoïcisme	الرواقية
SET Sertir	رصع	STONE CUTTING Taille de la pierre	تحت الحجر
SHARIFS (DESCENDANTS OF THE PROPHET) Chérifs (descendants du Prophète)	الأشراف	STUCCO Stuc	زخارف من الجص
SICK MAN L'Homme Malade	الرجل المريض (الدولة العثمانية)	SUMERIANS Les Sumériens	السومريون
SLAVES Esclaves (Slaves)	عبيد	SUN-DIAL Cadran solaire	مزولة
SLAVERY Esclavage	رق	SUNNA (TRADITION OF THE PROPHET) Sounna (tradition du Prophète)	السنة
SLING Fronde	متسلاع	SUPREM COUNCIL (THE) Le Conseil Suprême	المجلس الأعلى
SOCIALISM Socialisme	اشتراكية	SUPREM PEACE COUNCIL Le Conseil suprême de la paix	المجلس الأعلى للسلام
SONG OF SONGS Cantique des Cantiques	نشيد الانشاد	SWORD Sabre - Epée	سيف
SOPHIST Sophiste	سفسطائي	SYNAGOGUE Synagogue	كنيس اليهود
		SYNDICATES (THE) Les syndicats	النقابات

T

TABLES OF THE LAWS (THE) Les Tables des lois	الواح القوانين الواح الشريعة	TOWER Tour	برج
TABLET Tablette	لوحة أو رقيم	TOWN COMMANDER Bourgmestre	رئيس المدينة
TALMUD Talmud	الطمود	TOWN-HALL Hôtel de ville	دار البلدية
TANK Tank ou Char	دبابة	TOWNSMAN Citadin	مدنى
TAP-LINE Oléoduc	خط انابيب النفط (تاب لايين)	TRADE, SLAVE La traite	تجارة الرقيق
TAX-MAN Percepteur	الجابى	TRADITIONAL CULTURE Culture traditionnelle	ثقافة تقليدية
TAXES Impôts	ضرائب	TRADITIONS (THE) Les traditions	التقاليد
TAXIDERMY Taxidermie	تحنيط الحيوانات	TRANSIT Transit	عبور (تجارة المرور)
TECHNICIANS Les techniciens	الفنيون	TREASURY Trésorerie (ou Trésor)	الخزينة أو بيت المال
TEMPLARS Les Templiers	الفرسان الهيكيون	TREATY Traité	معاهدة
TEMPLES Temples	معابد	TRIBALISM Le Tribalisme	النظام القبلى
TENT Tente	خيمة	TRIBES Les tribus	القبائل
TERROR, WHITE (THE) La Terreur Blanche	الارهاب الابيض	TRIBUNAL Tribunal	محكمة
TEXTILE FACTORY Atelier de tissage	مصنع نسيج	TRIBUNAL, ROYAL Le tribunal royal	المحكمة الملكية
THERMAE (HOT-SPRINGS) Thermes	حمامات رومانية	TROPHIES Trophées	مفانم
THIRD ESTATE (THE) Le Tiers-Etat	الطبقة الثالثة	TRUCE, DIVINE (THE) La Trêve Divine	الهدنة الربانية
THRONE Trône	عرش	TURBAN Le turban	العمامة
TOOL Outil	اداة	TYRANT Tyran	طاغية
		TZAR Le Tsar	قيصر روسيا

U

UNANIMITY (AGREEMENT) Unanimité	اجماع
UNEMPLOYMENT Chômage	بطالة
UNIFICATION Unification	توحيد
UNION Union	اتحاد
UNIONIST MOVEMENT Mouvement unioniste	حركة اتحادية
UNIT GERMAN L'Unité Allemande	الوحدة الألمانية
UNITED NATIONS ORGANIZATION Organisation des Nations-Unies	منظمة الأمم المتحدة
UNITY Unité	وحدة
UNIVERSITIES Les universités	الجامعات
URBAN LIFE (THE) La vie urbaine (ou citadine)	الحياة الحضرية
USAGE AND CUSTOM Us et coutumes	العرف والعادات
UTOPIAN Utopique	طوباوى

V

VANDALS (THE) Les Vandales	الوندال
VASSAL Vassal	التابع
VAULT Voûte	عقد القبة
VICEROY Vice-roi	نائب ملك
VOTING Le vote	التصويت

W

WAGES Salaires	اجور
WAHHABI MOVEMENT Mouvement wahabite	الحركة الوهابية
WALL or RAMPART Muraille	سور
WALL of CHINA Rempart de Chine (Muraille de Chine)	سور الصين
WALL of LAMENTATION Mur des Lamentations	حائط المبكى
WAR OF ATTRITION Guerre d'usure	حرب الاستنزاف
WAR OF SUCCESSION Guerre de Succession	حرب الوراثة
WATER-CLOCK Clepsydre	ساعة مائية
WHIG Whig	حزب الأحرار (الويجز)
WORKERS (THE) Les travailleurs	العمال
WREATH OF THORNS Couronne (d'épines)	اكليل الشوك

Y

YOUNG-TURKS (Jeune Turquie) Jeunes Turcs	تركيا الفتاة
YEAR OF THE ELEPHANT Année de l'Eléphant	عام الفيل

Z

ZEND-AVESTA Zend-Avesta	زند امستا (كتاب تعاليم الفرس القديمة)
ZIONISM Sionisme	الصهيونية
ZIONIST Sioniste	صهيونى

ZOOLATRY
Zoolâtrie

مبادء الحيوانات

ZOROASTER
Zoroastre

زراشت

ZOLLVEREIN
Union douanière

الاتحاد الجبركي الألماني
(تسول فراين)

ZOROASTRIANS (THE)
Les Zoroastriens

الزراشتيون

ملحق التاريخ

A

AEGEAN (SEA)
Egée (mer)

بحر ايجيه

AESCHYLUS
Eschyle

اسخيلوس

ALEXANDER The Great
Alexandre le Grand

الاسكندر الكبير

AMPHORA
Amphore

خابية

ATABICS
Atabeks

اتابيكيات

ARMED PEACE
Paix armée

سلم مسلح

ARMOUR
Armure

زرد - درع (1)

B

BATTLE OF POITIERS
Bataille de Poitiers

بلاط الشهداء
(معركة بواتيه)

(1) لامة او شكة

BETHLEHEM
Bethleem

بيت لحم

BYBLOS
Byblos

بيبلوس (مدينة جبيل)

C

CAPITOL
Capitole

الكابيتول

CAPITULATIONS
Capitulations

الامتيازات (الاجنبية في
الدولة المثمانية)

CARTHAGE
Carthage

قرطاجة

CEASE-FIRE
Cessez-le-feu

وقف اطلاق النار

CENTRALISM
Centralisation

المركزية (حكم)

CHALDEA
Chaldée

كلدة

CHARTER
Charte

ميثاق

CHEOPS
Cheops

خوفو

CIVIL DEFENCE
Défense civile

الدفاع المدني

CO-EXISTENCE
Co-existence

التعايش السلمي

COALITION
Coalition

ائتلاف (2)

COLD WAR
Guerre froide

الحرب الباردة

CORNICE
Corniche

الطنف

CORRIDOR
Couloir, Corridor

ممر (دهليز)

CYRUS
Cyrus

كورش

D

DECENTRALIZATION
Décentralisation

اللامركزية (جمعية)

DISARMAMENT
Désarmement

نزع السلاح

DISSENTERS
Refractaires

المنشقون (عن الكنيسة)

DUAL CONTROL
Contrôle bilatéral

المراقبة الثنائية

E

ETHIOPIA
Ethiopie

الحبشة (اثيوبيا)

ETHNIC GROUP
Groupe ethnique

مجموعة بشرية (3)

F

FALL OF THE BASTILLE
Prise de la Bastille

سقوط الباستيل

FAIENCE
Faïence

خزف مصقول (قيشاني)

FES
Fès

فاس (مدينة)

FIRMAN
Firman

فرمان (أمر سلطاني)

FORTIFIED FRONTIER TOWNS
Villes-frontières

الثغور

FRANCHISE
Droit de vote

حق التصويت

FRIEZE
Frise

افريز

G

GHAZUA (RAID)
Razzia

غزوة

GIBRALTAR
Gibraltar

جبل طارق

GIRALDA
Giralda

جيرالدا (4) (منذنة في اشبيليا)

GLACIS
Glacis

زلاطة (5) (منحدر على ابواب الحصون)

GLADIATORS
Gladiateurs

المجادلون

H

HANNIBAL
Hannibal

هانيبل (هانيبال) (6)

HEGEMONY
Hégémonie

هيمنة

HERCULES
Hercule

هرقل

HIPPOGRIF
Hippogriffe

حضان مجنح

HISTORICAL METODOLOGY
Méthodologie (en Histolre)

المنهجية في التاريخ

HITTIN
Hittin

حطين

HOME-RULE
Autorité Locale

حكم محلي (ذاتي)

(4) منارة الخالدة

(5) احدور (منحدر لجريان مياه الامطار)

(6) حنبعل

(2) تكل

(3) مجموعة سلالية

HOSPITALERS (الاستبالية (فرسلن)
Hospitaliers (chevaliers)

INCRUSTATION (ترصيع (تلبيس)
Incrustation

INTERVENTION تدخل
Intervention

JAFFA يافا
Jaffa

JULIUS CESAR يوليوس (قيصر)
Jules Cesar

KHIPHRU خفرع
Khephren

KHOSROES كسرى
Kosrô ou Chosroës

KREMLIN الكرملين
Kremlin

KUFIC SCRIPT الخط الكوفي
Coufique (Ecriture)

LAND-REFORM اصلاح الزراعى
Reforme Agraire

MANICHEISM المانوية
Manichéisme

MAZDAKISM المزدكية
Mazdéisme

MIKADO ميكادو (لقب الامبراطور
اليابانى الباب العظيم)
Mikado

MINIATURE منمنمة (مصفرة)
Miniature

MONOTHEISM التوحيد
Monothéisme

MONROE-DOCTRINE مبدأ مونرو
Doctrin de Monroe

N

NON-ALIGNMENT عدم الانحياز
Non-Alignement

NON-INTERVENTION سياسة عدم التدخل
(POLICY)
Non-intervention
(Politique)

O

OLIVE BRANCH غصن الزيتون
Branche d'olivier

OPEC منظمة الدول المصدرة
للنفط (الاوبيك)
Opec

OPEN-DOOR POLICY سياسة الباب المفتوح
Politique de la Porte-ouverte

ORIGINALITY اصالة
Originalité

P

PACIFISM معارضة الحرب (7)
Pacifisme

PALM BRANCH سفة النخيل (8)
(زخارف تزيينية)
Palmette

PETER THE HERMIT بطرس الناسك
Pierre l'Ermite

PETER THE GREAT بطرس الكبير
Pierre le Grand

PLATO افلاطون
Platon

PLEBISCITE استفتاء عام
Plebiscite

R

RA الاله رع
Raa

RESISTANCE مقاومة (حركة)
Résistance

(7) سلمية
(8) سيفية

RESTORATION عهد العودة (الملكية)
Restauration

ROCOCO روكوكو (أسلوب
Rococo الزخرفة البالغة)

S

SALADIN صلاح الدين
Saladin (Salah-Eddin)

SALTPETRE ملح البارود
Salpêtre

SOCIAL JUSTICE عدالة اجتماعية
Justice Sociale

SOCIAL WELFARE الرفاهية الاجتماعية
Confort Social (Bien-être)

STALACTITES مقرنصات (زخارف
Stalactites هابطة)

STALAGMITES مقرنصات (زخارف
Stalagmites مساعدة)

STATUS-QUO الوضع الراهن
Statu-Quo (سياسة) (9)

STYLE أسلوب
Style

SUBLIME PORTE الباب العالي
La Sublime-Porte

SULEIMAN THE MAGNIFICENT سليمان القانوني
Salomon Le Magnifique

SUMMIT CONFERENCE مؤتمر القمة
Conférence Au Sommet

SYNDICALISM نقابية (حركة)
Syndicalisme

T

TABOO تابو (محرم)
Tabou

TAMERLANE تيمورلنك
Tamerlan

TERRORISTS ارهابيون
Terroristes

THEBES طيبة
Thèbes

TROY طروادة
Troie

THEOCRACY تيوقراطية (حكومة
Théocratie دينية)

TOTEM طوطم
Totem

TYRANNY طغیان (حكم الطغاة)
Tyrannie

U

ULTIMATUM انذار نهائي
Ultimatum

UR اور (مدينة)
Our

URUK اوروك
Ourouk

ULYSSES عليا (10)
Ulysse

V

VATICAN الفاتيكان
Vatican

VETO حق الرفض (فيتو)
Veto

W

WHITE HOUSE البيت الابيض (الامريكي)
Maison Blanche

X

XERXES سرخس
Xerxès

(9) الاستصحاب

(10) اوليسس

Y

YAZDAJARD

Yazdajard

YOUNG ARAB SOCIETY

يزدجرد (ملك فارس)

الجمعية العربية الفتاة

L'Association du Jeune
Arabe

Z

ZIGGURAT

Zigourat

الزقورة (برج مدرج)

تم الطبع على
مطابع دار الكتاب
الدار البيضاء